LISA fingið búmerki:

Moyggin hjá Williami Heinesen uppí part

Búmerkjakappingin, sum Listafólkasamband Føroya, LISA, skrivaði út fyri nøkrum mánaðum síðani er komin at enda, og nú er ein vinnari kosin. Vinnarin vann tí búmerkið er vakurt og lættlisið, fangar eygað og lyftir uppskotið á eitt listarligt støði, verður sagt frá LISA

BÚMERKI
Ingrid Bjarnastein

Ingi Joensen kann nú stoltur siga, at hann er skaparin aftanfyri snotuliga búmerkið, ið LISA nú fer at prenta á brævpappír, brævbjálvar og annað.

Tann annan apríl hevði Listafólkasamband Føroya sett freistina til at vera við í búmerkjakappingini, og komu 43 uppskot inn. Hetta var eisini gjørt í samband við 20 ára dagin hjá felagnum.

Í nevndini, sum hevur valt búmerkið út sótu Oddfríður M. Rasmussen, Jenny Petersen og Jens Fredriksen frá LISA, og harafturat trý utanveltað, sum vóru Gunnar Hoydal, Maifinn Norðoy og Jan Andersen.

– Vit hugdu øll uppskotini í gjøgnum og síðani valdu vit eini 7-8 burturúr, sigur Oddfríður M. Rasmussen, sum umframt at hava verið við til at velja búmerkið, er formaður í LISA.

Ingi Joensen vann búmerkjakappingina hjá LISA, og fekk ein kekk uppá 15.000 krónur
Mynd: Finnur Justinussen

Limur í LISA

Ingi Joensen, sum sjálvur er virkin og limur í LISA, átti vinnandi uppskotið. Búmerkið er blátt og hevur gular stavir. Annar bókstavurin "I" er ein moyggj, sum er verk hjá Williami Heinesen.

– Sjálvur haldi eg, at hugskotið var upplagt, sigur Ingi Joensen. – William Heinesen var uppi í næstan øllum listarligum arbeiði, og tí valdi eg at finna fram til okkurt konufólk av Williami, sum ein so eisini kundi knýta til konufólkanavnið LISA.

Ingi veit ikki rættiliga, hvussu langa tíð hann hevur brúkt uppá, at gera búmerkið, men hann sigur, at nógv tíð, millum annað er farin við at finna fram til konufólk, sum hann kundi brúka. Men hugskotið kom beinanvegin, og síðani var bara eftir at spæla sær við tankanum.

Virðislønin frá LISA var ein kekkur uppá 15.000 krónur.

Stjørnuskotið Brandur Enni:

Glaður fyri at vera væl móttikin

Brandur Enni hevur seinasta vikuskiftið havt konsertir á Kambsdali og í Suðuroy. Í gjárkvøldið skuldi vera konsert í Badmintonhøllini í Havn, og allar hesar konsertir eru so væl umtóktar, at eykakonsert verður á skránni sunnudagin

TÓNLEIKUR
Ingrid Bjarnastein

Hann er smæðin, tað hoyrist týðiliga í telefonini fríggjamorgunin, tá Sosialurin fekk eitt morgunprát við unga stjørnuskotið Brand Enni.

Hann hevur havt nakrar konsertir á Kambsdali og í Suðuroy, og í gjárkvøldið skuldi konsert vera í Badmintonhøllini í Havn. Henda konsert er útseld, og tí er skipað fyri eykakonsert sunnudagin klokkan 17.00.

Vit spurdu Brand, hvussu tað kennist, at vera eitt tannáringa-popp-idol fyri øllum teimum ungu gentunum í Føroyum. Brandur svarar:

– Eg haldi ikki, at eg eri eitt poppidol fyri allar, kanska bara fyri nakrar.

Brandur Enni, nýggja stjørnuskotið í føroyska tónleikaheiminum, noyðist at halda eykakonsert sunnudagin. Eisini skal hann til Íslands, har eini 40.000 fólk fara at hoyra hann syngja

Brandur leggur afturat, at hann er glaður fyri at fólk taka so væl ímóti sær og tónleikinum. Tað kemur eisini fyri, at fólk steðga honum á gøtuni fyri at tosa við hann, men sigur hann, at tað er ikki so nógv av tí.

Til Íslands

Tann 14. juni fer Brandur til Íslands, har hann skal spæla á Tjóðardegnum tann 17. juni. Tann konsertin verður mitt í Reykjavík og væntað verður, at millum 30 og 40.000 fólk koma at hoyra Brand tá. So hetta skuldi verið einupplagdur møguleiki at fáa tónleikin hjá Brandi uttanlands.

Frá Steintór Rasmussen frætta vit, at konsertirnar, sum higartil hava verið, hava gingið væl, og konsertin, sum verður sunnudagin, er so tann síðsta finalan, sum verður áðrenn Brandur fer til Íslands, og lovar hann eina spennandi framførslu.

Tórshavnar Bátafelag:

Nevndin afturvald

AÐALFUNDUR

Tórshavnar Bátafelag hevði sín árliga aðalfund tann 22. apríl. Øll nevndin varð afturvald, og á nevndar fundi tann 5. maj skipaði nevndin seg á sama hátt sum frammanundan og sær soleiðis út:
Kartni Olsen, formaður
Øssur Hjalt, næstformaður
Alvi Nielsen, kassameistari
Páll Klein, skrivari
Erhard Mortensen, nevnarlimur
Eykalimir eru Petur Jensen og Jegvan Bæk.

Bátafelagið er eitt virkið felag, og limatalið, sum táttar í tey 600 er støðugt vaksandi. Felagið arbeiðir við at betra umstøðurnar hjá øllum bátaeigarum í kommununi, og skipar fyri ymsum hugnaligum tiltøkum fyri limirnar, serstakliga siglingartúrum kring oyggjarnar. Hesir túrar hava verið so væl umtóktir, at nú verður felagið boðið at koma at vitja á ymsum plássum. Til dømis fer felagið til Hvalbiar tann 8. juni. Ætlanin er at gera fleiri túrar í summar, og teir verða lýstir í hølum felagsins.

Ein afturvendandi táttur er árligi Bryggjudansurin. Hann verður næsta vikuskifti, tann 1. juni í Vágsbotni. Tá verður sera góður dansur, bæði føroyskur og enskur. Jentoft og vinmenn spæla, og Dansifelag Kaggans skipar fyri føroyska dansinum. Kaffi, sodavatn og okkurt ábit fæst til keyps. Umleið 1000 fólk hugnaðu og stuttleikaðu sær í bryggjudansinum í fjør.

Ægir inn at bunkra

VAKTARSKIP
Ingrid Bjarnastein

Íslendska vaktarskipið Ægir kom inn á Havnina fríggjamorgunin. Vit frætta av havnarskrivastovuni, at teir eru komnir inn at bunkra.

– Hesa tíðina av árinum hava teir vaktarøkið nær tí føroyska markinum, og teir fáa eisini bíligari olju her enn í Íslandi. Tí loysir tað seg betri hjá teimum at koma higar enn at fara til Íslands, sigur Johan Christiansen, havnarfúti.

– Soleiðis fáa teir eisini eina lítla útferð burturúr, og kunnu hitta starvsfelagar sínar á vaktartænastuni í Føroyum um teir hava hug til tess.

Íslendska vaktarskipið Ægir kom fríggjamorgunin inn á Havnina at bunkra og keypa olju.
Mynd: Finnur Justinussen

ÁRSROKNSKAPUR 2001

RAKSTRARROKNSKAPUR

DKK	2001	2000
TRYGGINGARGJØLD		
Tryggingargjøld brutto	272.555.060	253.451.512
Endurtryggingargjøld	-55.562.636	-45.803.204
Broyting í avsettum tryggingargjøldum brutto	-8.142.168	-3.108.784
Broyting í avsettum tryggingargjøldum hjá endurtryggjarum	-551.453	523.113
Tryggingargjøld netto	**208.298.803**	205.062.636
Rentuinntøka av tryggingarvirksemi	**8.429.636**	9.449.389
SKAÐAENDURGJØLD		
Útgoldið fyri skaðar brutto	-152.085.410	-216.234.062
Endurtryggjaranna partur	12.433.877	43.455.752
Broyting í avsettum skaðaendurgjøldum brutto	-9.111.272	3.999.127
Broyting í avsettum skaðaendurgjøldum hjá endurtryggjarum	8.310.477	-1.204.216
Skaðaendurgjøld netto	**-140.452.328**	-169.983.398
RAKSTRARÚTREIÐSLUR AV TRYGGINGARVIRKSEMI		
Nýtekningarútreiðslur	-143.608	-159.127
Fyrisitingarútreiðslur	-69.298.779	-63.443.518
Ómaksløn og avlopsbýti frá endurtryggjarum	4.070.731	3.342.924
Rakstrarútreiðslur av tryggingarvirksemi netto	**-65.371.656**	-60.259.721
Broyting í útjavningarburturleggingum	**-9.000.000**	0
ÚRSLIT AV TRYGGINGARVIRKSEMI	**1.904.454**	-15.731.094
INNTØKUR AV ÍLØGUOGNUM		
Vinningur av kapitalpørtum í tilknýttum fyritøkum	745.995	423.266
Fastogn	3.002.587	2.746.440
Rentur og vinningsbýti v.m.	74.629.080	78.646.672
Staðfestur vinningur av íløguaktivum	0	4.409.373
Inntøkur av íløguognum tilsamans	**78.377.661**	86.225.752
Ikki staðfestur vinningur av íløguognum	0	4.747.441
ÚTREIÐSLUR AV ÍLØGUOGNUM		
Fyrisitingarútreiðslur	-4.570.094	-1.914.199
Rentuútreiðslur	0	0
Staðfest tap av íløguognum	-7.441.606	0
Útreiðslur av íløguognum tilsamans	**-12.011.701**	-1.914.199
Ikki staðfest tap av íløguognum	**-3.959.808**	0
Renta flutt til tryggingarvirksemi	**-8.429.636**	-9.449.389
ÚRSLIT AV ÍLØGUOGNUM TILSAMANS	**53.976.517**	79.609.605
AÐRAR UPPHÆDDIR		
Aðrar vanligar inntøkur	1.149.802	1.418.019
Aðrar vanligar útreiðslur	-3.284.366	-3.513.366
Aðrar upphæddir tilsamans	**-2.134.565**	-2.095.348
Úrslit áðrenn óvanligar upphæddir og skatt	**53.746.406**	61.783.164
AÐRAR ÓVANLIGAR UPPHÆDDIR		
Óvanligar inntøkur	0	0
Óvanligar útreiðslur	0	0
Aðrar óvanligar upphæddir tilsamans	**0**	0
ÚRSLIT ÁÐRENN SKATT	**53.746.406**	61.783.164
Skattur	-9.131.088	-9.468.623
RAKSTRARÚRSLIT	**44.615.318**	52.314.541

Ársroknskapurin er styttur. Fullfíggjaður ársroknskapur er atkomuligur hjá Tryggingarfelagnum Føroyum og tí føroyska skrásetingarmyndugleikanum.

FÍGGJARSTØÐA

DKK	2001	2000
OGN		
Íløguognir		
Fastogn	**79.291.311**	66.042.889
KAPITALPARTAR		
Kapitalpartar í tilknýttum fyritøkum	17.231.144	16.485.149
Kapitalpartar í øðrum fyritøkum	32.210.450	5.210.450
KAPITALPARTAR TILSAMANS	**49.441.594**	21.695.599
FÍGGJARÍLØGUR		
Partabrøv	53.025.016	63.953.292
Lánsbrøv	875.263.941	819.141.163
Útlán	312.332.655	244.072.227
Innlán	21.955.136	142.823.269
FÍGGJARÍLØGUR TILSAMANS	**1.262.576.748**	1.269.989.950
ÍLØGUOGNIR TILSAMANS	**1.391.309.654**	1.357.728.438
ÁOGN AV TRYGGINGARVIRKSEMI		
Hjá tryggingartakarum	20.781.306	9.697.075
Hjá tryggingarfeløgum	4.716.303	5.026.694
ÁOGN AV TRYGGINGARVIRKSEMI TILSAMANS	**25.497.609**	14.723.769
AÐRAR OGNIR		
Innbúgv, EDV-útgerð, akfør v.m.	30.802.301	24.048.950
Annað	72.180	77.018
AÐRAR OGNIR TILSAMANS	**30.874.480**	24.125.968
TÍÐARAVMARKINGAR		
Rentur og leiga tilgóðar	19.075.200	14.861.713
Aðrar tíðaravmarkingar	3.292.395	3.272.284
TÍÐARAVMARKINGAR TILSAMANS	**22.367.595**	18.133.998
OGN TILSAMANS	**1.470.049.338**	1.414.712.173

DKK	2001	2000
SKULD		
EGINOGN		
EGINOGN TILSAMANS	**1.213.298.865**	1.168.683.547
TRYGGINGARTEKNISKAR AVSETINGAR		
Avsett tryggingargjøld		
Avsett brutto	41.889.297	33.747.129
Endurtryggjaranna partur	-2.175.506	-2.726.959
Avsett tryggingargjøld netto	**39.713.791**	31.020.170
AVSETT SKAÐAENDURGJØLD		
Avsett brutto	175.598.515	166.487.243
Endurtryggjaranna partur	-30.609.175	-22.298.698
Avsett skaðaendurgjøld netto	**144.989.340**	144.188.545
Útjavningarburturlegging	**9.000.000**	0
TRYGGINGARTEKN. AVSETINGAR TILS.	**193.703.131**	175.208.714
AÐRAR AVSETINGAR		
Avsett til útsettan skatt	3.442.031	4.297.783
Avsett til eftirlønarskyldur	9.067.852	8.829.336
Avsett samanleggingarkostnað	0	6.314.989
AÐRAR AVSETINGAR TILSAMANS	**12.509.883**	19.442.109
ONNUR SKULD		
Skattur	9.986.840	5.170.840
Annað	40.550.619	46.206.963
ONNUR SKULD TILSAMANS	**50.537.459**	51.377.803
SKULD TILSAMANS	**1.470.049.338**	1.414.712.173

STJÓRN
Gunnar í Liða, forstjóri
Mortan Poulsen, stjóri

NEVND
Jógvan Durhuus, formaður
Trygvi F. Guttesen, næstformaður
Birgir Mohr, 2. næstformaður
Jógvan Lützen
Arngerð Persson
Ronald Poulsen
Anna Maria Simonsen
Emil Simonsen
Jákup Sólstein

GRANNSKOÐANARÁTEKNING
Vit hava grannskoðað ársroknskapin, greiddur av leiðsluni, fyri Tryggingarfelagið Føroyar fyri árið 2001.

UM GRANNSKOÐANINA
Í samsvar við alment viðurkendar grannskoðanarreglur er grannskoðanin skipað og framd við tí endamáli at fáa eina grundaða sannføring um, at tað ikki eru týðandi feilir ella vanta týðandi upplýsingar í roknskapinum. Undir grannskoðanini hava vit, eftir meting um týdning og risiko, kannað grundarlag og prógv fyri upphæddir og aðrar upplýsingar í roknskapinum. Vit hava samstundis tikið støðu til roknskaparháttin og roknskaparligu metingarnar, sum leiðslan hevur gjørt, eins og vit hava mett, um upplýsingarnar í roknskapinum sum heild eru nøktandi.

Grannskoðanin hevur ikki givið orsøk til fyrivarni.

NIÐURSTØÐA
Tað er okkara fatan, at ársroknskapurin er greiddur í samsvar við roknskaparkrøv í løggávuni, og at hann gevur eina rættvísandi mynd av felagsins ogn og skuld, fíggjarligu støðu og úrsliti.

Tórshavn, tann 3. mai 2002

Rasmussen & Weihe
Statsaut. grannskoðarafelag P/F
Klaus Rasmussen/
statsaut. revisor
Joen Magnus Lamhauge
reg. revisor

Grannskoðaravirkið
INPACT P/F
Jógvan Amonsson/
statsaut. revisor
Jógvan Joensen
cand. merc. aud.

TRYGGINGARFELAGIÐ FØROYAR
Kongabrúgvin
Postboks 329
FO-110 Tórshavn
Faroe Islands
Tel 345600
Fax 345601
tf@trygging.fo
www.trygging.fo